

## DISCHARGE BOOK

Army No.: 14559135x

Rank : NK

Name : SAMPAT RAMAJI WAGH

Address : MOHNI RAJ. NAGAR

JUNA NAKA (KOPARGAON)  
Teh - KOPARGAON - DIST - AHMEDNAGAR

(IN LIEU OF)

आइ०ए०एफ०वाई-1964

हिन्दी-अंग्रेजी

IAFY-1964

Hindi/English

**ARMY**



संमिलित सेवा मुक्ति पुस्तिका का प्रमाण-पत्र एवं सिविल  
नौकरी के लिए सैनिकों की सिफारिशें

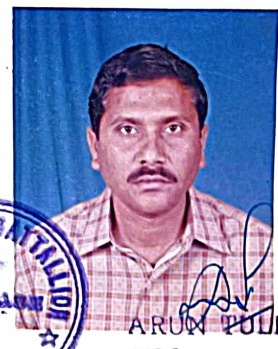
**COMBINED CERTIFICATE OF  
DISCHARGE AND  
RECOMMENDATION FOR CIVIL  
EMPLOYMENT**

**COMBATANTS**

ISSUED I-CARD NO MAH-177  
011033 ON 26/11/2007

Sainik Welfare Officer  
Ahmednagar-414001

Not issued for SMO, Sainik vide  
1008/1201/2007/1008/1008/1008/1008



ARUN PULLI  
COL  
CO EME DEPOT BN

RECOMMENDATION FOR THE  
DISCHARGE AND  
EMPLOYMENT  
OF  
SAINIKS

(i)  
RECOMMENDATION FOR THE  
DISCHARGE AND  
EMPLOYMENT  
OF  
SAINIKS

NOC issued for ZSWO, Nashik vide  
letter NO 6012/ZSWO-6/NOC dt 13/6/2001.

Zilla Sainik Welfare Officer  
Ahmednagar-414001

13 June, 2001

Withdrawn  
KSB-CENSUS I-CARD No. 005621  
ISSUED ON 16-10-01 at Sr. No. ....

Zilla Sainik Welfare Officer  
Nasik

noc issued to ZSWO, Ahmednagar  
vide letter no 1919/NOC/out/ZSWO-2  
dt 23/11/2007.

Asst. Zilla Sainik Welfare Officer  
Zilla Sainik Welfare Office  
Nasik - 422 002.

P.P.O. No - S/037551/2001

भाग-1  
Part-I

सेवा मुक्ति पुस्तिका  
जारी करने की शर्तें

**CONDITIONS FOR ISSUE OF  
DUPLICATE DISCHARGE BOOK**

- (क) इस सेवा-मुक्ति पुस्तिका को सावधानीपूर्वक रखा जाए। यदि यह खो गई तो दूसरी प्रति जारी नहीं की जाएगी। केवल विशेष परिस्थितियों में ही अभिलेख प्रभारी अफसर की इच्छा से दूसरा प्रमाण-पत्र जारी किया जा सकता है। अभिलेख प्रभारी अफसर को अपने जिला सैनिक कार्यालय के द्वारा तुरन्त इसके खो जाने के कारण की सूचना दी जाए।  
(a) This discharge Book must be preserved carefully. If this is lost, A DUPLICATE COPY WILL NOT BE ISSUED. Only exceptional circumstances and at the discretion of Officer i/c Records a duplicate certificate can be issued. Officer i/c Records must be informed of the cause of loss immediately on occurrence, through the Secretary Zila Sainik Board.
- (ख) इस प्रमाण-पत्र के खो जाने की रिपोर्ट नजदीक के पुलिस थाना में की जाए और रिपोर्ट की प्रति (एफ आई आर) प्राप्त कर ली जाए।  
(b) Loss of this certificate is to be reported to the nearest Police Station and a copy of FIR obtained.

(ग) इस प्रमाण-पत्र को पाने काले व्यक्ति को, इसे अपने पास रखने का अधिकार नहीं है। वह या तो इसे नजदीक के पुलिस थाना में जमा करा दे या डाक से अभिलेख प्रभारी अफसर ई एम ई सिफिंदरबाद को भेज दें।

(c) A finder of this certificate has no right to retain it. He should either deposit it to the nearest Police Station or post to E M E Records, Secunderabad-21.

(घ) यह सेवा-मुक्ति पुस्तिका अहस्तान्तरणीय है। प्रविष्टियों में सारांश, परिवर्तन, कांट-छांट अथवा किसी प्रकार के परिवर्तन की कोशिश गंभीर अपराध समझा जाएगा और संबंधित व्यक्ति पर अभियोग चलाया जाएगा। यदि इस में संशोधन करना अनिवार्य हो जाए तो ऐसा केवल अभिलेख प्रभारी अफसर करेगा।

(d) This Discharge Book is not transferable. Amendments, alterations, erasures of entries or any attempt at tampering constitutes a grave offence and will render the persons concerned liable to prosecution. Amendments if necessary to be effected only under the seal of Officer i/c Records.

भाग-2  
Part-II

**सामान्य हिदायतें**  
**GENERAL INSTRUCTIONS**

2. (क) सेवा तथा सेवा-मुक्ति प्रमाण-पत्र केवल भारतीय सेना से मुक्त होने पर जारी किया जाएगा।

(a) The Service and Discharge Certificate will be issued only on release from the Army.

(ख) यदि किसी प्रकार की जानकारी, प्रार्थना या किसी सरकारी प्राधिकरण के विरुद्ध कोई शिकायत हो तो सम्बन्धित प्रभारी-अभिलेख अधिकारी को लिखें।

(b) Any query, request or complaint against Govt. authority is to be made to Officer-in Charge Records concerned.

(ग) सैनिक की नौकरी पाने में सहायता के लिए अपने नगदीक के राज्य सैनिक बोर्ड/जिला सैनिक बोर्ड में रिपोर्ट करना होगा और वहां अपना नाम दर्ज कराना होगा।

(c) Soldier is to Report to the nearest RSB/ZSB for assistance in finding employment and is to get his name registered, with them.

**CORPS OF EME**  
**वैयक्तिक विवरण**  
**PERSONAL PARTICULARS**

3. (क) पूरा नाम (साफ अक्षरों में)  
(a) Name in Full (Block Capitals)  
**SAMPAT RAMAJI WAGH**
- (ख) पिता का पूरा नाम  
(b) Father's Name in full  
**SHRI. RAMAJI WAGH**
- (ग) धर्म  
(c) Religion  
**HINDU VANJARI**
- (घ) क्या अनुसूचित जाति/अनुसूचित जनजाति के हैं।  
(d) Whether Scheduled Caste/Scheduled Tribe.
- (च) जाति (कोई हो तो)  
(e) Caste (if any)
- (छ) जन्म की तारीख  
(f) Date of Birth  
**01-06-1965**  
**(ONE JUNE NINETEEN SIXTY FIVE)**
- (ज) आखों का रंग

(ग) Colour of Eyes **BLACK**

(घ) कद

(h) Height

**165 cms**

(ट) पहचान चिन्ह

(i) Identification Marks

1. **MOLE INNER NIPPLE 6.0' CLOCK**

(ठ) विवाहित/अविवाहित  Married / Unmarried

(j) Marital Status

(ड) पत्नी अथवा निकटतम संबंधी का पूरा नाम

(k) Full name of wife or next of Kin.

**Smt. MALATI SAMPAT WAGH (WIFE)**

(ढ) स्थायी घर का पता

(l) Permanent Home Address :

(1) मकान नं०, गली/सडक/मोहल्ला

(1) House No., Name of Street/Road/Mohalla

(2) गांव/करवा

(2) Village/Town

**MOHNI RAJ NAGAR**

(3) डाकघर

(3) Post Office

**KOPAR GAON**

- (4) तारखर  
 (4) Telegraph Office  
 KOPARGAON
- (5) तहसील  
 (5) Tehsil  
 KOPARGAON
- (6) निकटतम रेलवे स्टेशन  
 (6) Nearest Railway Station  
 KOPARGAON
- (7) जिला  
 (7) District  
 AHMED NAGAR
- (8) राज्य  
 (8) State  
 MAHARASHTRA
- (9) इलाके के राज्य सैनिक बोर्ड और जिला सैनिक बोर्ड  
 (9) RSB and ZSB serving the area  
 AHMED NAGAR
- (10) पिन कोड  
 (10) Pin code  
 423 601

6

भाग-4  
 Part-IV

सेवा विवरण

**SERVICE PARTICULARS**

4. भारतीय सेना/नी सेना/वायु सेना में.....को.....के रूप में भर्ती।  
 Enrolled in Indian Army/Navy/Airforce as REC.....  
 on 04.10.1983
5. रापथ ग्रहण की तारीख (ली गई निष्ठा शपथ की तारीख)  
 Date of Attestation 12-09-78  
 (Date of oath of Allegiance taken)
6. कुल सेवा ..... वर्ष ..... माह ..... दिन।  
 Total Service 17 Years 07 Months 28 days.
7. ....के आदेश से (तारीख).....को सेवा से रितीज/सेवा निवृत्ति/  
 सेवा मुक्त/सेवा से बखसित)  
 Release/Retired/Discharged/Dismissed from Service  
 on 31.05.2001 (A/N) by the order of EME (R)  
 L. No. 1535/CA-2(MR)/10/9 07.20.12.2000

7

8. वर्तमान परिभाषा के अनुसार, भूतपूर्व सैनिक के रूप में भारतीय सैनिक की स्थिति।  
Status of the individual as 'Ex-Servicemen' as per current definition... EX-SERVICEMAN

9. रिलीज/सेवा मुक्ति/बर्खास्तगी का कारण।  
Reasons for Release/Discharge/Dismissal... III (IV)

10. transferred to pension establishment, recharged for service on compassionate grounds at his own request before fulfilling the conditions of his enrolment under Item III (IV)

11. किस ट्रेड में काम किया।  
Trade in which served.

DRIVER (MT)  
CLASS - II (MD)

12. समुद्री/वायु सेवा का विवरण ..... वर्ष .....  
मोह ..... दिन।  
Details of Sea/Air Service..... Years.....  
Months..... Days.

13. युद्ध सेवा तथा संक्रिया क्षेत्र  
War Service showing Theatre of Operation.

8

14. विदेश में सेवा:-  
Service Abroad :

(क) देश  
(a) Country

(ख) नियुक्ति  
(b) Appointment

(c) .....से.....तक  
From.....To.....

15. मासिक वेतन तथा भत्ते  
Monthly rate of pay and allowances.

16. मेडल/अलंकरण/प्रशस्ति पत्र  
Medal/Decorations/Commendations/Mention-in-Despatches.

1. 9 YRS LSM
2. ISM WITH CLASS BENGAL + ASSAM
3. 50TH INDEP ANNIVERSARY MEDAL

17. सेवा निवृत्ति के समय चरित्र  
Character assessed at the time of retirement.

EXEMPLARY

9

ARUN TULI  
COL  
CO EME DEPOT BN



योग्यताएं तथा पाठ्यक्रम  
**QUALIFICATIONS & COURSES**

18. सिविल शैक्षणिक योग्यताएं :  
Civil Educational Qualification :
- (क) सेवारम्भ के समय  
(a) At the time of joining Service.  
Passed VII  
(ख) सेवा के दौरान प्राप्त  
(b) Acquired while in service
19. सेवा सम्बंधी उत्तीर्ण की गई परीक्षा का नाम  
Service Test & Examination
20. पूरे किए गए विशेषज्ञ/सेवा कोर्स  
Specialist/Service Courses.
21. उत्तीर्ण किए गए विदेशी भाषा कोर्स  
Foreign Language courses passed.
22. व्यवसायिक ट्रेड में दक्षता  
Proficiency in professional trade.
23. पूरे किए गए पुनर्वासि/व्यवसायिक कोर्स  
Resettlement/Vocational Courses undergone.

चिकित्सा रिकार्ड  
**MEDICAL RECORD**

- Medical-Category : "AYE"
24. लड़ाई में प्राप्त धारों, अशक्तता के विवरण, प्रतिशतता के साथ।  
Details of battle wounds, disability with percentage.
- i) MAP Reading STD III (THREE)
- ii) Army Certificate of Education - Class II (Two)
- iii) Army English Certificate - Class III (THREE)
- iv) Driver (MT) - Class II (Two)

पारिवारिक विवरण  
**FAMILY PARTICULARS**

25. परिवार के सदस्यों का ब्यौरा DETAILS OF FAMILY MEMBERS

क्रम सं० Sl. No.	नाम Name	आयु Age	संबंध Relationship
1.	MRS. MALATI SAMPAT WAGH	22-07-1971	WIFE
2.	MISS VARSHA	07-01-1992	DAUGHTER
3.	MASTER VAIBHAV	14-OCT-1993	SON
4.	MASTER VINOD WAGH	07-10-1998	SON



खेल-कूद तथा पाठ्येतर क्रियाकलाप  
**SPORTS AND EXTRA CURRICULAR  
ACTIVITIES**

- राष्ट्रीय तथा अन्तर-राष्ट्रीय तथा-राष्ट्रीय स्तर की अन्तःसेवाएं  
Inter Services, National and International level
- पाठ्येतर क्रियाकलाप  
(यदि सूचना उपलब्ध हो)  
Extra Curricular Activities  
(In case this information is available)

**विविध**  
**MISCELLANEOUS**

28. सेवारंभ से पहले का व्यावसायिक रिकार्ड  
Occupational Record prior to joining service.
29. प्रादेशिक सेना में सेवा का ब्यौरा  
Details of TA Service
- (क) सेना में अंगीकरण की तारीख.....  
(a) Date of embodiment.....
- (ख) सैन्य सेवा से मुक्त होने की तारीख.....  
(b) Date of dis-embodiment.....
30. भारत सरकार के पत्र संख्या.....के अनुसार  
पुनःनियुक्ति की अग्रता।  
Priority for re-employment as per Govt. of India  
Letter No.....
31. भारत सरकार के पत्र संख्या.....के प्राधिकार  
का उल्लेख करते हुए सैनिक शैक्षिक योग्यता की सिविल शैक्षिक योग्यता से समानता।  
Equation of Service educational qualification with civil  
educational qualifications with authority of Govt. of  
India letter No.....

सेना-शिक्षा प्रमाणपत्र Army Education Certificate	समकक्ष सिविल शिक्षा Civil Equivalent
आर्मी स्पेशल Army Special	मैट्रिक Matric
भारतीय सेना प्रथम श्रेणी प्रमाणपत्र IAI	माध्यमिक VIII
भारतीय सेना द्वितीय श्रेणी प्रमाण पत्र IAII	छठी VI
भारतीय सेना तृतीय श्रेणी प्रमाण-पत्र IAIII	चतुर्थ IV

(यदि राज्य सरकार के आदेशों के अनुसार समकक्ष है तो राज्य सरकार का हवाला दें।)  
(For State Govt., equivalents please refer to State Govt.  
orders)



36. पुनः रोजगार के लिए पंजीकरण :  
REGISTRATION FOR RE-EMPLOYMENT :

(क) रा से वो/जि से वो में पंजीकरण :

(a) RSB/ZSB Registration

- (1) पंजीकरण संख्या  
Registration Number **DUR/26/2001**
- (2) तारीख  
Date **30 JUN 2001**  
**NASHIK**
- (3) रा से वो/जि से वो (जगह का नाम लिखें)  
RSB/ZSB (mention place) **Nashik**  
**Zilla Sainik Welfare Officer**  
**Zilla Sainik Welfare Office**  
**Nasik-422 002.**

(ख) सिविल रोजगार कार्यालय में पंजीकरण

(b) Civil Employment Exchange Registration

- (1) पंजीकरण संख्या  
Registration Number
- (2) तारीख  
Date **986-60/579-10**  
**12-7-2001**
- (3) स्थान  
Place **Nashik**

18

37. अन्तिम प्राप्त परिलब्धियां  
Emoluments Last drawn.

(इसमें मुफ्त खादय सामग्री, आवास, वस्त्र, छुट्टी यात्रा भत्ता, चिकित्सा सुविधाएं शामिल नहीं हैं।)

(Does not include free rations, accommodation, clothing, LTC, medical facilities).

**RSW**  
**R No- 30/B/07**  
**date 03/12/2007**

38. पेन्शन प्राप्त अधिकार  
Pension Entitlement.

- (a) Amount of pension sanctioned. **3**  
**Zilla Sainik Welfare Office,**  
**Ammednagar-414001**
- (b) Nature of pension and period of grant.
- (c) Amount of retirement gratuity
- (d) Capitalised value of commuted pension
- (e) Enhanced /normal rate of family pension admissible to spouse of the soldier.

264-22

19

भाग-10  
Part-X

प्रमाण-पत्र  
**CERTIFICATE**

39. भारतीय सेना पेन्शन भोगियों के परिवारों के लिए पहचान प्रमाण-पत्र।  
इसमें ये बातें होनी चाहिए।  
Identity certificate for the families of Service pensioner;  
it should include the following :

- (क) पेन्शन भोगी तथा उसकी पत्नी का एक साथ फोटो  
(a) Joint photograph of pensioner and wife.



ARUN TULI  
COL  
CO EME DEPOT BN

20

- (ख) नं०, रैंक तथा नाम  
(b) No., Rank and Name

1A559135X NK  
SAMPAT RAMAJI WASH

- (ग) यूनिट/स्थापना जिसमें अन्त में कार्य किया।  
(c) Unit/establishment in which last served.

STN WRSF EME, BALLYGANG, CALCUTTA-19

Prepared by

Secunderabad-21

Date : 31-05-2001

ARUN TULI  
COL  
CO EME DEPOT BN

21

40. भारतीय सेना छोड़ते समय, वर्तमान नियमों के अंतर्गत, भारतीय सेना से चिकित्सा/ दान्त का इलाज करने के लिए हकदार आश्रितों का विवरण :

Details of the dependents at the time of leaving service who are entitled to receive medical/dental treatment admissible under the existing rules of the service :

क्र० सं० Sl.No.	नाम Name	आयु Age	सम्बन्ध Relationship
--------------------	-------------	------------	-------------------------

1. Smt. MALATI Sampat WAGH 22-07-1971 WIFE
2. Miss VARSHA 07-01-1992 DAUGHTER
3. MASTER VAIBHAV WAGH 14-10-1993 Son
4. MASTER VINDO WAGH 07-10-1998 Son



CO EME DEPOT BR  
COL  
ARUN TUMI

टिप्पणी :

NOTE :

- (क) परिवार के चिकित्सा इलाज के उद्देश्य के लिए पत्नी, आविवाहित बच्चे/सीतेले बच्चे / गोद लिए बच्चे जो पेंशन भोगी पर आश्रित हों, शामिल होंगे।
- (a) For the purpose of medical treatment family includes wife and un-married children/step children/adopted children who are dependent on pensioners. (Auth. Govt. of India Min. of Def. L.No. 16307/DGAMS/DG-3A/417-5/D (AG-II) dt. 14-10-66, as amended vide corrigendum No. 16307/IGAFMS DC-3A/2551/D (Med) dt. 23-6-83.
- (ख) पेंशन प्राप्त नहीं करने वाले, सेना के माध्यम से चिकित्सा सहायता/सलाज के हकदार नहीं हैं।
- (b) Non-pensioner are not entitled to medical attendance/treatment from service sources.

नोट  
NOTE

इस प्रमाण-पत्र पुस्तिका को पाने वाले व्यक्ति से अनुरोध है कि वह इसे नजदीक के पुलिस स्टेशन पर जमा करा दे या इसे आधि लेख पंभापी अफसर ई एम ई सिक्ंदराबाद - 21 को भेज दें।  
Any person finding this Discharge Certificate is requested to deposit with the nearest Police Station or forward the same to the Officer-in-Charge EME Secunderabad Records.

1) **RECRUITMENT FACILITIES FOR YOUR SONS/  
RELATIVES :**

Facilities to enrol your sons and relatives on priority basis are existing with 1 EME Centre and 3 EME Centre under Unit HQ Quota Authy; EME Dte. Letter No.B/12420/EME Pers 3 dated 17 Jul'89.

2. In the event of death of the holder of this certificate, the widow or dependent, as the case may be, should intimate immediately the occurrency to their Zilla Sainik Board and the Record Office for initiating family Pension - claims.

*House tax exemption certificate no-4660  
of property no-84 issued as on-22.08.2024  
F104/4580*

**Asst.Zilla Sainik Welfare Officer,  
Zilla Sainik Welfare Office  
Ahmednagar**